**ДРУЖЕСТВЕН ДОГОВОР**
**НА**
**"СПРЕЙРАЙТ ЕНДЖИНИЪРИНГ" ООД,**
**ЕИК 103972749**

Днес, 10.06.2021г., между:

**1. ПОЛ АНТЪНИ ТУУН,** [redacted]

**и**

**2. ЕЛИЪТ ДЖЕЙМС ТУУН,** [redacted]

наричани по-долу за краткост "съдружници" или "Съдружниците",се сключи настоящия договор за следното:

Чл.1. Съдружниците учредяват съгласно законодателството на Република България ДРУЖЕСТВО С ОГРАНИЧЕНА ОТГОВОРНОСТ.

Чл. 2. ФИРМЕНО НАИМЕНОВАНИЕ

Фирменото наименование на дружеството е **"СПРЕЙРАЙТ ЕНДЖИНИЪРИНГ" ООД,** което на латиница се изписва по следния начин: **SPRAYRAYT ENGINIYRING LTD.**

Чл. 3. СЕДАЛИЩЕ

Седалището на дружеството е в гр. ***гр. Варна***

Чл. 4. АДРЕС НА УПРАВЛЕНИЕ

Адресът на управление на дружеството е: ***гр. Варна, р-н Одесос, бул./ул. СЛИВНИЦА № 5, ет. 1***

Чл. 5. ПРЕДМЕТЪТ НА ДЕЙНОСТ

ПОКУПКА НА СТОКИ ИЛИ ДРУГИ ВЕЩИ С ЦЕЛ ПРЕПРОДАЖБА В ПЪРВОНАЧАЛЕН, ПРЕРАБОТЕН ИЛИ ОБРАБОТЕН ВИД; ПРОДАЖБА НАС ТОКИ ОТ СОБСТВЕНО ПРОИЗВОДСТВО; ТЪРГОВСКО ПРЕДСТАВИТЕЛСТВО И РЕСТОРАНТЬОРСТВО; КОМИСИОННИ СДЕЛКИ; ХОТЕЛИЕРСКИ, ТУРИСТИЧЕСКИ, РЕКЛАМНИ, ИНФОРМАЦИОННИ, ПРОГРАМНИ,М ИМПРЕСАРСКИ И ДРУГИ

**ARTICLES OF ASSOCIATION**
**OF THE**
**SPRAYRAYT ENGINIYRING LTD.**
**UIC103972749**

On this day, 10.06.2021by and between the following parties:

**1. PAUL ANTHONY TOON,** [redacted]

**And**

**2. ELLIOT JAMES TOON,** [redacted]

hereinafter referred to as "shareholders" the following Articles has been adopted:

Art. 1. The shareholders establish a limited liability company in compliance with the regulations of the Commercial Law and other legislative acts of the Republic of Bulgaria.

Art. 2. TRADE NAME

The trade name of the Company shall be **SPRAYRAYT ENGINIYRING LTD.**which in Cyrillic shall be lettered as follows: **"СПРЕЙРАЙТ ЕНДЖИНИЪРИНГ" ООД,**

Art. 3. MAIN OFFICE

The main office of the Company shall be based in ***Varna***

Art. 4. REGISTERED ADDRESS:

The Company's management address shall be: ***5 "Slivnitsa" bul., fl. 1, Varna, Bulgaria***

Art. 5. SUBJECT OF ACTIVITIES:

PURCHASE OF GOODS OR OTHER ITEMS FOR RESALE IN ORIGINAL, PROCESSED OR PROCESSED FORM; SALE OF OUR PRODUCTS FROM OUR OWN PRODUCTION; COMMERCIAL REPRESENTATIVE OFFICE AND RESTAURANT; COMMISSION TRANSACTIONS; HOTEL, TOURIST, ADVERTISING, INFORMATION, PROGRAM, M IMPRESSOR AND OTHER SERVICES - PURCHASE, CONSTRUCTION OR

| | |
|---|---|
| УСЛУГИ, ПОКУПКА, СТРОЕЖ ИЛИ ОБЗАВЕЖДАНЕ НА НЕДВИЖИМИ ИМОТИ С ЦЕЛ ПРОДАЖБА, ПРЕДОСТАВЯНЕ НА РЕАНТ-А-КАР УСЛУГИ. | FURNISHING OF REAL ESTATE FOR SALE, PROVISION OF REANT-A-CAR SERVICES. |
| Чл. 6. КАПИТАЛ<br>6. 1. Капиталът на дружеството е в размер на 5000 /пет хиляди/ лева<br>6. 2. Капиталът е разпределен на 500 /петстотин/ дяла с номинална стойност от по 10 /десет/ лева всеки един, като същият е внесен изцяло към датата на подаване на заявление за регистрация на дружеството. | Art. 6. CAPITAL<br>6.1. The capital of the company shall be 5000 / five thousand / Lev's.<br>6.2. The capital shall be distributed into 500 / five hundred / shares each of BGN 10 /ten/, whereas it has been deposited in full as of the time of the application submission. |
| Чл. 7. РАЗПРЕДЕЛЕНИЕ НА КАПИТАЛА<br>1. **ПОЛ АНТЪНИ ТУУН** – **250** /двеста и петдесет/ дяла на стойност 10 /десет/ лева всеки един, с обща стойност в размер на **2500 /две хиляди и петстотин/ Лева**, представляващи 50% от капитала;<br>2. **ЕЛИЪТ ДЖЕЙМС ТУУН** – **250** /двеста и петдесет/ дяла на стойност 10 /десет/ лева всеки един, с обща стойност в размер на **2500 /две хиляди и петстотин/ Лева**, представляващи 50% от капитала | Art. 7. DISTRIBUTION OF CAPITAL<br>1. **PAUL ANTHONY TOON -** owns **250** /two hundred and fifty/ shares with a value of 10 /ten/ lev's amounting to **2500 /two thousand and five hundred/ Lev's**, presenting 50% from the company capital;<br>2. **ELLIOT JAMES TOON -** owns **250** /two hundred and fifty/ shares with a value of 10 /ten/lev's amounting to **2500 /two thousand and five hundred/ Lev's**, presenting 50% from the company capital; |
| Чл. 8. СРОК<br>Дружеството се учредява безсрочно. | Art. 8. DURATION<br>The Company shall be established to operate for an unlimited period of time. |
| Чл.9. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СЪДРУЖНИЦИТЕ<br>9.1. Всеки съдружник има право да участвува в разпределението на печалбата, да бъде осведомяван за хода на дружествените дела, да преглежда книжата на дружеството по всяко време и право на ликвидационен дял.<br>9.2. Всеки съдружник е длъжен да изплати или внесе дяловата си вноска, да участвува в органите за управление на дружеството съобразно този договор и закона, да оказва съдействие за осъществяване на неговата дейност, както и да изпълнява решенията на Общото събрание. | Art.9. RIGHTS AND OBLIGATIONS OF THE SHAREHOLDERS.<br>9.1. Each shareholder shall be entitled to participate in the profit distribution, to be duly kept informed about the Company state of affairs, to review the company books, as well as and to the right of a liquidation share.<br>9.2. Each shareholder shall pay off or deposit their share, take part in the management of the Company, in compliance with this Articles and the Law, to cooperate for the carrying out of the company business, and follow the decisions taken. |
| Чл. 10. ОРГАНИ НА ДРУЖЕСТВОТО.<br>10.1. Органите на дружеството са Общо събрание на съдружниците и Управител.<br>10.2. В общото събрание на съдружниците участват всички съдружници лично. Съдружник може да бъде представляван от пълномощник, който трябва да бъде също съдружник, с изрично писмено пълномощно.<br>10.3. Общото събрание на съдружниците:<br>а/ изменя и допълва дружественият договор;<br>б/ приема и изключва съдружници;<br>в/ приема годишният счетоводен баланс;<br>г/ взема решения за намаляване и увеличаване на капитала; | Art. 10. COMPANY GOVERNING BODIES.<br>10.1. The governing bodies of the company shall be as follows: General Meeting of the shareholders and the Manager.<br>10.2. The General Meeting of the shareholders shall consist of all shareholders. They take part in the General Meeting either in person or by a representative authorized in writing.<br>10.3. The General Meeting of the shareholders may do as follows:<br>a. change and complement the present Articles of Association;<br>b. admit and exclude partners;<br>c. adopt the annual Balance Sheet; |

| | |
|---|---|
| д/ избира управителя и определя възнаграждението му;<br>е/ взема решение за откриване на клонове и участие в други дружества;<br>ж/ взема решения за придобиване и отчуждаване на недвижими имоти и обременяването им с тежести;<br>з/ взема решения за допълнителни парични вноски;<br>и/ взема решения за сключване на договори за заем. | d. take decisions on the reduction or increasing of the capital;<br>e. appoint a Manager and determine his or her remuneration;<br>f. take decisions on opening of company branches and participation into other companies;<br>g. decide on acquiring and sales of real estates properties and establishing mortgages or other limited material rights;<br>h. take decisions on any additional money deposits to be made.<br>i. take decisions on concluding loan agreements. |
| 10.4. Общото събрание взема всички решения от неговата компетентност съгласно разпоредбите на ТЗ.<br>10.5. Решенията на общото събрание могат да се вземат неприсъствено, ако всички съдружници са заявили писмено съгласието си за решението.<br><br>**10.6 Решенията на общото събрание/ЕС се приемат само с писмена форма съгласно разпоредбите на чл.137, ал. 4 от ТЗ във връзка с чл. 137, ал. 1 от ТЗ.**<br><br>10.7.Управителят организира и ръководи дейността на дружеството съобразно закона и решенията на Общото събрание. | 10.4. The General Meeting of the shareholders shall take all decisions in accordance with the rules of the Trade Law.<br>10.5. The General Meeting can also adopt resolutions in shareholder's absence if the latter have presented their consent unanimously thereon. In this case, the shareholders shall give their consent on the resolution in writing.<br>10.6 **The decisions of the general meeting of the company will be taken only in written form according to art. 137, pr. 4 from TZ in conection with art. 137, pr. 1 from TZ**<br>10.7. The Manager organizes and conducts the Company's business in accordance to the Law and the decisions of the General Meeting. |
| Чл.11.УПРАВЛЕНИЕ И ПРЕДСТАВИТЕЛСТВО.<br>**Дружеството се управлява и представлява ЗАЕДНО и ПООТДЕЛНО от Управителите:**<br>**1. ПОЛ АНТЪНИ ТУУН,** [redacted]<br>**и**<br>**2. ЕЛИЪТ ДЖЕЙМС ТУУН,** [redacted] | Art.11.MANAGEMENTAND REPRESENTATION<br>**The Company shall be managed together or separately by the Managers:**<br>**1. PAUL ANTHONY TOON,** [redacted]<br>**And**<br>**2. ELLIOT JAMES TOON,** [redacted] |
| Чл. 12. РАЗПРЕДЕЛЕНИЕ НА ПЕЧАЛБА И ПОКРИВАНЕ НА ЗАГУБИ<br>12.1. Печалбата на дружеството, образувана след данъчното облагане се разпределя по решение на Общото събрание на съдружниците.<br>12.2. По решение на ОС дружеството може да образува фондове със специално предназначение. | Art. 12.PROFIT DISTRIBUTION AND COVERING OF LOSSES<br>12. 1. The General Meeting of the shareholders shall distribute the profit of the Company formed after taxation.<br>12. 2. By decision of the General Meeting of the shareholders the Company may set up special purpose funds. |

| | |
|---|---|
| 12.3. Загубите на дружеството се покриват чрез допълнителни парични вноски от съдружниците, които дружеството възстановява безлихвено в едногодишен срок или чрез някой от дружествените фондове стига това да е допустимо от закона. | 12. 3. The Company loss shall be covered by additional money deposits made by the shareholders, whereas such deposits shall be reimbursed with no interest within one year's time or via some of the Company's funds, where this is admissible. |
| Чл. 13. ТЪРГОВСКИ КНИГИ НА ДРУЖЕСТВОТО<br>13. 1. Дружеството води всички книги, които се изискват съобразно действащото законодателство.<br>13.2. Годишните счетоводни отчети се съхраняват от управителя на дружеството. | Art. 13. COMPANY TRADE BOOKS<br>13.1. The Company shall keep all books required by the Accountancy Act, which shall reflect the current state of affairs of the company's property.<br>13.2. The Manager shall keep the annual accounting reports. |
| Чл. 14. ПРЕКРАТЯВАНЕ И ЛИКВИДАЦИЯ<br>14. 1. Дружеството може да бъде прекратено по решение на Общото събрание на съдружниците, както и във всички останали, предвидени от закона случаи.<br>14. 2. В случаите на прекратяване по решение на Общото събрание на съдружниците, управителят може да бъде избран за ликвидатор. | Art. 14. DISSOLUTION AND LIQUIDATION<br>14. 1. The company may be dissolved by decision of the General Meeting of the shareholders, or in the event of occurrence of any of the other cases provided by the law.<br>14. 2. In the event of Company's dissolution by decision of the General Meeting of the shareholders, the Manager shall act as liquidator. |
| Чл. 15. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ<br>За неуредени в този договор въпроси се прилагат разпоредбите на търговското законодателство. | Art. 15. CLOSING PROVISIONS<br>For any issues unsettled by this Articles of Association the regulations of the trade legislation of the Republic of Bulgaria shall apply. |
| Настоящият дружествен договор се състави и подписа в 5 еднообразни екземпляра - по един за съдружниците, един за архива на дружеството и един за Търговския регистър по регистрацията. | These Articles of Association has been made in 5 identical copies, one for each of the shareholders, one for the Company records and one to be submitted to the court of registration. |

**Съдружници/Shareholders**:

1. **ПОЛ АНТЪНИ ТУУН / PAUL ANTHONY TOON**

P A Toon

*/подпис/signature/*

PAUL ANTHONY TOON

*/ имена/Full name/*

2. **ЕЛИЪТ ДЖЕЙМС ТУУН / ELLIOT JAMES TOON**

*/подпис/signature/*

ELLIOT JAMES TOON

*/ имена/Full name/*